N°. 85.

JOURNAL DU DÉPARTEMENT DES BOUCHES DU RHIN.

MARDI, le 22 Octobre.

EMPIRE FRANÇAIS.

BOIS-LE-DUC, *le 21 Octobre.*

Les militaires qui sous le gouvernement hollandais jouissaient d'une pension de retraite, sont prévenus que Sa Majesté l'Empereur a rendu le 9 septembre dernier un décret portant que les pensions militaires de la hollande seront inscrites définitivement au contrôle des soldes de france. Messieurs les maires recevront incessamment de la part de Mr. le commissaire des guerres une lettre explicative sur les renseignemens et pièces qui leur seront demandés ainsi qu'aux militaires retirés dans leurs communes respectives; je m'empresse de mettre ces dispositions à la connaissance des pensionnaires qu'elles intéressent. Ils y trouveront un nouveau sujet de reconnaissance envers Sa Majesté l'Empereur, et un moyen d'existence pour eux et leurs familles.

Le préfet du département des Bouches du Rhin.
(Signé) FREMIN DE BEAUMONT.

Mr. le commissaire des guerres de ce département me prévient qu'il a expédié à tous les militaires hollandais jouissant de la solde de retraite dans le département, les lettres d'avis pour les pièces à lui fournir pour constater leurs titres et le mettre à même de les faire payer de ce qui leur est dû depuis le 1er janvier 1811. Comme il est possible que quelques-uns de ces militaires ne reçussent pas leurs lettres, soit par ce qu'ils auraient changés de commune, ou que le nom du militaire ou celui de la commune seraient mal indiqués; pour éviter tout retard, MM. les maires voudront bien adresser à mr. le commissaire des guerres à Bois-le-Duc, les noms, prénoms, grades, montant de la solde de retraite des militaires pensionnés retirés dans leur commune, qui d'ici au 28 prochain, n'auraient pas reçu d'avertissement; ces renseignemens doivent être en français, et les lettres parvenir franches de port.

Je recommande d'ailleurs à MM. les maires de se conformer exactement aux instructions contenues dans la lettre de mr. le commissaire des guerres du 14 courant.

Le préfet du département des Bouches du Rhin.
(Signé) FREMIN DE BEAUMONT.

Suite du décret du 18 août. (Voyez notre précédent n°.)

Art. 4. A l'égard des bannis à perpétuité de la Hollande, non compris dans ces exceptions, et qui, ayant fixé leur résidence sur quelques autres points de notre Empire, s'y seraient mariés ou y exerceraient une profession, un art ou un métier, ils pourront être autorisés à y rester, d'après une permission spéciale de notre ministre de la police.

5. Cette permission ne s'étendra jamais au territoire ci-devant hollandais.

6. Les individus qui auront obtenu la permission mentionnée en l'article 4, seront, de plein droit, placés sous la surveillance de la haute police.

Ils pourront, après dix ans de bonne conduite, et sur le rapport qui nous en sera fait par notre grand-juge ministre de la justice, obtenir de notre grâce spéciale la remise entière de leur peine.

7. Ceux qui n'étant ni dans les exceptions de l'art. 3, ni munis de la permission de notre ministre de la police, seraient trouvés sur le territoire de notre Empire trois mois après la publication du présent décret, seront, par voie administrative, saisis et conduits aux frontières les plus prochaines; il en sera dressé procès-verbal.

8. S'ils sont repris ensuite sur le territoire fran-

DINGSDAG, den 22 October.

FRANSCH KEIZERRIJK.

'S HERTOGENBOSCH, *den 21 October.*

De militairen welke door het hollandsch gouvernement gepensioneerd waren, worden bekend gemaakt, dat Z. M. den Keizer den 9 september laatstleden een decreet genomen heeft, houdende, dat de hollandsche militaire pensioenen finaal zullen gebragt worden op de contrôle der fransche soldij. De heeren maires zullen onverwijld van den commissaris van oorlog een brief van uitlegging bekomen van de stukken en opgaven die zoo wel van hen als van de gepensioneerde militairen in hunne respective gemeenten woonagtig gevraagd zullen worden. Ik haast mij, deze beschikkingen ter kennisse van de gepensioneerde militairen welke zulks aangaan, te brengen, zij zullen daar eene nieuwe reden van dankerkentenis aan Z. M. den Keizer en een middel van bestaan voor hun en hunne huisgezinnen in vinden.

De Prefekt van het departement der Bouches du Rhin.
(Geteekend) FREMIN DE BEAUMONT.

De commissaris van oorlog van dit departement verwittigd mij, dat hij aan alle hollandsche gepensioneerde militairen, binnen dit departement, brieven afgevaardigd heeft, ter kennisgeving welke stukken hem dienen toegezonden te worden, tot bewijs van derzelver regt van aanspraak, om hem daardoor in staat te stellen hen het verschulde van sedert den 1 januarij 1811 af, te doen geworden. Daar het mogelijk is dat sommige dier militairen gemelde brieven niet ontvangen, het zij door dien zij uit de gemeente kunnen verhuist of dat de namen van den militair of der gemeente op het adres kwalijk geplaatst zijn, zoo worden de maires, tot voorkoming van oponthoud, verzogt, om aan den commissaris van oorlog binnen 's Hertogenbosch, de namen, voornamen, graden en het bedragen der soldij van pensioen van alle zoodanige gepensioneerde militairen, binnen hunne gemeente optegeven, welke tusschen dit en den 28sten dezer, geen brief mogten ontvangen hebben. Deze verzochte opgaven moeten in het fransch geschreven en de brieven gefrankeerd zijn.

Ik beveel de heeren maires nog daarenboven aan, om zich uitdrukkelijk te gedragen naar de instructien, bevat in den brief van mijn heer de commissaris van oorlog, geschreven den 14 van deze maand.

De prefekt van het departement der Bouches du Rhin.
(Geteekend) FREMIN DE BEAUMONT.

Vervolg van het decreet van den 18 augustus. (Zie ons vorig n°.)

Art. 4. Wat betreft de zulken, die ten eeuwigen dage uit Holland gebannen en niet in de voormelde uitzonderingen begrepen zijn, en die hun verblijf in eenige andere gedeelten van ons Rijk gevestigd hebbende, aldaar gehuwd zijn of er een beroep, kunst of ambacht mogten uitoefenen, deze zullen gemagtigd kunnen worden, aldaar te blijven, op een verlof van onzen minister van politie.

5. Dit verlof zal zich niet tot het voormalig hollandsch grondgebied uitstrekken.

6. De personen, welke het in art. 4 vermeld verlof bekomen zullen hebben, zullen van zelve, en zonder bijzondere beschikking, onder het toezigt der hooge politie geplaatst zijn.

Zij zullen, na tien jaren, goed gedrag, en op het rapport, hetwelk daarvan aan onzen groot-regter minister van justitie zal gedaan worden, van onze bijzondere genade, de algeheele remissie van hunne straf kunnen bekomen.

7. Degenen, welke noch in de uitzonderingen van art. 3 begrepen, noch van het verlof van onzen minister van politie voorzien zijnde, drie maanden na de bekendmaking van dit decreet, op het grondgebied van ons Rijk zullen gevonden worden, zullen bij wege van bestuur, gevat en naar de naastbij gelegen grenzen gevoerd worden, zullende daarvan proces-verbaal worden opgemaakt.

8. Indien zij bij vervolg op den franschen bodem wederom

cas, ils seront, comme infracteurs de leur ban, punis de la déportation, conformément à l'article 33 du code pénal.

§. II. *Des bannis à tems hors du territoire entier de la Hollande.*

9. Les dispositions ci-dessus sont applicables aux bannis à tems hors du territoire entier de la ci-devant Hollande, pour tout le tems auquel leurs jugemens fixent la durée de leur peine et non au-delà.

§. III. *Des bannis hors d'un ou plusieurs départemens, ou d'un ou plusieurs cantons.*

10. Les jugemens portant condamnation au bannissement de quelques parties seulement de la Hollande, seront exécutés purement et simplement, selon leur forme et teneur.

11. Les bannis de cette espèce qui seraient, avant l'expiration de leur peine, trouvés dans l'un des départemens à eux interdits, en seront, pour la première fois, expulsés, et s'ils y sont repris, ils seront, par voie de police correctionnelle, punis, savoir: les bannis hors d'un ou plusieurs départemens, d'un emprisonnement de deux à cinq ans; et les bannis hors d'un ou plusieurs cantons, d'un emprisonnement de trois mois à deux ans.

Les uns et les autres, à leur sortie de prison, seront reconduits hors de limites du territoire à eux interdit, pour compléter le tems que devait durer leur bannissement, dans le calcul duquel n'entrera point le tems de l'emprisonnement.

Dispositions générales.

12. Les poursuites, l'instruction et le jugement des infractions des bans auront lieu comme en matière criminelle, pour ce qui regarde les infractions punies de la déportation, et comme en matière correctionnelle, pour ce qui regarde les autres; le tout conformément au code de procédure criminelle.

13. Notre grand-juge ministre de la justice, et notre ministre de la police, sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent décret, qui sera inséré au bulletin des lois.

(*Signé*) NAPOLEON.

Par l'Empereur,

Le ministre secrétaire d'état,

(*Signé*) Le comte DARU.

Pour copie conforme,

Le Préfet du département des Bouches du Rhin,

(*Signé*) FREMIN DE BEAUMONT.

MARINE impériale. Préfecture Maritime d'Anvers.

AVIS

aux propriétaires et patrons de cabotage et de pêche.

D'après les dispositions bienveillantes de S. M. et les dépêches de Son Exc. le ministre de la marine en date des 21 mars et 29 juillet dernier,

Le commissaire à l'inscription maritime fait savoir à tout propriétaire patron de bâtiment de cabotage et de pêche, qui n'aurait pu jusqu'à présent satisfaire aux réglemens, en prenant un mousse, c'est à dire un jeune homme de 12 à 15 ans, à son bord, qu'il est tenu de se présenter sans délai à son bureau pour y faire sa déclaration, par laquelle il s'engage à prendre un ou plusieurs enfans des établissemens publics qui leur seront remis par ledit commissaire à l'inscription maritime, aux conditions ci-après énoncées.

MODELE de PACTE expédié en BREVET établissant les engagemens respectifs des parties contractantes.

Par devant nous notaire impérial accrédité pour la marine, à la résidence de soussigné, en présence des sieurs témoins appellés et aussi soussignés.

Sont comparus et son épouse dûment autorisée à l'effet des présentes d'une part.

Et le sieur *de la Neuville*, commissaire de marine chargé de l'inscription maritime de ce quartier, stipulant pour le gouvernement en vertu des pouvoirs qu'il a reçus à cet effet de Son Exc. le ministre de la marine, d'autre part.

Lesquels sont convenus réciproquement des clauses et conventions exprimées ci-après.

Savoir:

Le sieur et son épouse, de prendre

gevat worden, zullen zij, als overtreders van hun bannissement, overeenkomstig art. 33 van het lijfstraffelijk wetboek, met deportatie gestraft worden.

§ II. *Van degenen, die, voor een' tijd, buiten het geheel hollandsch grondgebied gebannen zijn.*

9. De voormelde bepalingen zijn toepasselijk op de voor een' tijd buiten het geheel voormalig hollandsch grondgebied gebannenen, voor al dien tijd, waartoe hunne vonnissen de lengte hunner straf bepalen, en niet daarboven.

§ III. *Van degenen, die buiten een of verscheiden departementen, of een of meerdere kantons, gebannen zijn.*

10. De vonnissen, houdende veroordeeling tot bannissement buiten eenige gedeelten slechts van Holland, zullen eenvoudig, volgens derzelver vorm en inhoud worden ten uitvoer gebragt.

11. De gebannen van deze soort, welke voor het eindigen van hunnen tijd, in een der aan hen ontzegde departementen mogten gevonden worden, zullen voor de eerste reis, daaruit worden gezet, en bijaldien zij er weder gevat worden, zullen zij bij wege van correctionele politie, worden gestraft, als volgt: degenen, die buiten een of verscheiden departementen gebannen zijn, met eene gevangenis van niet korter dan twee en niet langer dan vijf jaren, en degenen, die buiten een of verscheiden kantons gebannen zijn, met eene gevangenis van niet korter dan drie maanden en niet langer dan twee jaren.

Eenen en anderen zullen, na het voleindigen van hunne gevangenis, buiten de grenzen van het aan hen ontzegd grondgebied worden gebragt, tot voltalligmaking van den tijd, dat hun bannissement moest duren, waaronder de tijd hunner gevangenis niet zal worden gerekend.

Algemeene bepalingen.

12. De vervolgingen, de instructie en het vonnis van overtreding van bannissement, zullen, wat betreft de overtredingen, die de straf van deportatie ten gevolge hebben, gelijk in criminele zaken, en wat het overige betreft, gelijk in civiele zaken plaats hebben: alles overeenkomstig het wetboek van crimineele regtspleging.

13. Onze groot-regter minister van justitie, en onze minister van politie, zijn belast, ieder voor zoo veel hem aangaat, met de uitvoering van het tegenwoordig decreet, hetwelk in het bulletin der wetten zal worden geplaatst.

(*Geteekend*) NAPOLEON.

Van wege den Keizer:

De Minister Secretaris van Staat,

(*Geteekend*) De graaf DARU.

Voor eensluidend afschrift,

De Prefekt van het departement der Bouches du Rhin.

(*Geteekend*) FREMIN DE BEAUMONT.

Keizerlijke Marine. Zee-Prefektuur van Antwerpen.

BERIGT.

Aan de eigenaars en kapiteins van schepen die op de kusten of ter visvangst varen.

Ingevolge de weldadige schikkingen van Z. M. en de depêches van Z. E. den minister van de marine van den 21 maart en 29 julij laatstleden.

Maakt de commissaris der inschrijving voor den zeedienst aan elk eigenaar of kapitein van een schip de kustvaart of visvangst exercerende, en welke tot heden toe nog niet mogt hebben kunnen voldoen aan de reglementen, die hem opleggen een kweekeling of jongeling van 12 à 15 jaren aan boord te nemen, bekend, dat dezelve zich onverwijld zal hebben te vervoegen ten zijnen kantore, ten einde aldaar de verklaring te doen, volgens welke hij aanneemt een of meer kwekelingen, welke hem door gemelde commissaris uit de openbare godshuizen geleverd zullen worden, tot zich te nemen, en zulks op de navolgende voorwaarden.

MODEL der AKTE vervaardigd bij wijze van BREVET, houdende de verbintenissen door partijen ten wederzijde gesloten.

Voor ons ondergeschreven keizerlijk en geaccrediteerd notaris bij de marine, residerende te ten bijwezen van de heeren getuigen hiertoe verzocht en mede ondergeschreven.

Zijn gecompareerd en deszelfs echtgenoote ten navolgenden einde behoorlijk geauthoriseerd ter eenre.

En de heer *de la Neuville*, commissaris van de marine, belast met de inschrijving voor den zeedienst binnen dit kwartier, contracterende in naam en voor rekening van het gouvernement, ingevolge de magt hem daartoe verleend, ter andere zijde.

Dewelke onderling hebben geconvenieerd en goedgevonden te maken de navolgende clausulen van overeenkomst.

Te weten:

De heer en zijne echtgenoote, zullen tot zich

enfant de l'âge de ans pour être embarqué sur son navire ou bateau, de le nourrir, loger entretenir de tous vêtemens convenables à l'état de marin, chauffer, éclairer tant en santé qu'en maladie, à moins cependant de maladie contagieuse ou incurable, auquel cas, ledit enfant sera envoyé à l'hôpital public le plus voisin, et alors ils s'obligent de faire parvenir à l'administrateur du quatier, un certificat du chirurgien constatant la maladie et ses dangers.

Le sieur s'engage en outre d'embarquer avec lui ledit enfant toutes les fois qu'il mettra à la voile et de l'occuper à l'espèce de navigation ou de pêche à laquelle est employée son embarcation. D'employer cet enfant, lorsque son embarcation ne prendra pas la mer, à tous les travaux auxquels ses propres enfans le sont eux-mêmes, et notamment à tous ceux qui se rapportent à la réparation des gréemens, voiles et agrés des bâtimens.

Le sieur et son épouse, s'engagent enfin à ne jamais maltraiter cet enfant, ni souffrir qu'il le soit par les gens de son équipage, sous quelque prétexte que ce puisse être, mais dans le cas où il mériterait d'être puni, d'en rendre compte au commissaire ou au syndic, qui lui infligerait une punition proportionnée au délit qu'il aura commis.

En cas d'évasion ou de décès de l'enfant, ledit sieur en préviendra sur le champ le commissaire du quartier.

Dans le cas où l'un des deux contractans viendrait à décéder, l'autre contractant ou sa famille en préviendrait également ledit commissaire.

Et le Sr. commissaire stipulant comme dessus garantit au sieur et son épouse les conditions ci-après.

1o. Au moment où cet enfant sera remis à la disposition dudit sieur il sera pourvu d'un habillement complet et d'un trousseau.

Nota. Il ne sera pas question de ce trousseau si l'hospice d'où provient l'enfant n'est pas dans l'usage d'en donner.

Lesquels habillemens et trousseau devront être restitués à l'enfant si ledit sieur venait à décéder, ou au moment où l'enfant aurait atteint l'âge de 15 ans révolus.

2o. L'enfant restera à la disposition du Sr. jusqu'à l'âge de 15 ans, où il sera remis à la disposition de l'administration de la marine.

3o. Il sera payé annuellement au sieur à titre d'indemnité, pour ledit enfant;

Savoir:

Pour la première année la somme de	. .	100 fr.
Pour la 2me	idem celle de . . .	90.
Pour la 3me	idem celle de . . .	80.
Pour la 4me	idem celle de . . .	76.
Pour la 5me	idem celle de . . .	60.

Le commissaire à l'inscription maritime à l'honneur de prier MM. les maires et sindics des gens de mer du département des Bouches du Rhin et de l'arrondissement de Bréda, de vouloir bien concourir à l'exécution de cette mesure, en enjoignant à ceux de leurs administrés, patrons ou propriétaires de bâtimens de cabotage et de pêche, de s'y conformer, en les prévenant, d'ailleurs, qu'il sera employé contre quiconque s'y refusera les moyens de police d'inscription maritime que les ordonnances prescrivent envers tout administré désobéissant.

L'acte ci-dessus rélaté sera passé en l'étude de Mr. VAN FENEMA, notaire impérial, accrédité pour la marine et résident à Bois-le-Duc. Les frais en seront supportés par la caisse des invalides, ainsi que ceux de l'expédition, sur papier timbré, des certificats de bonne vie et moeurs délivrés par les administrations municipales.

Bois-le-Duc le 15 Septembre 1811.

DE LA NEUVILLE.

nemen kind oud jaren ten einde bij hun aan boord te worden geplaatst. Zij zullen hetzelve de kost en inwoning geven, in alle kleederen geschikt voor de marine onderhouden, en van vuur en ligt zoo bij gezondheid als bij ziekte voorzien, uitgezonderd nogtans in gevallen van eene besmettelijke of onherstelbare ziekte, als wanneer het gezegde kind door hun naar het naast aangelegen hospitaal zal worden gezonden, en zij zich verder verbinden, om aan den administrateur van het kwartier een getuigschrift van den chirurgijn, nopens de ziekte en het gevaar daarmede vergezeld, te doen toekomen.

De heer verbind zich daarenboven om gezegde kind, zoo menigmaal hij onder zeil zal gaan mede bij zich scheep te doen, en hetzelve met den aard van scheepsdienst of visvangst, waartoe zijn schip bestemd is, bezig te houden; hetzelve, wanneer zijn schip niet in zee gaat, even zoo als zijne eigen kinderen aan al het gewone werk te zetten, en in 't bijzonderheid aan dien arbeid, welke zich bepaald tot het herstellen der scheepsgetouwen, zeilen, staand en loopend want.

De heer en deszelfs echtgenoote verbinden zich ten laatsten om het gezegde kind nimmer te mishandelen, noch toetestaan dat hetzelve, om welke reden het ook zijn moge, door de lieden op zijn schip gebezigd, mishandeld worde, maar wanneer hetzelve straf verdiende er als dan kennis van te geven aan gezegde commisfaris of aan den sindicus, welke hetzelve dan na evenredigheid der begane misdaad zal doen straffen.

Ingeval van ontvlugting of overlijden van het gezegde kind zal genoemde heer er oogenblikkelijk aan gemelde commisfaris van het kwartier kennis van geven.

Bijaldien een van de twee contractanten kwamen te overlijden, zal de andere of deszelfs familie er eveneens aan den commisfaris kennis van geven.

En de heer commisfaris contracterende voor rekening als boven, waarborgt aan den heer en zijne bovengenoemde echtgenoote de volgende voorwaarden.

1o. Op het oogenblik dat het gemelde kind onder de beschikking van den heer gesteld zal zijn, zal hetzelve van eene volle kleeding en uitrusting voorzien worden.

NB. De genoemde uitzet vervalt, indien het wees- of godshuis van waar het kind gekomen is, geen uitzet geeft.

Deze kleeding en genoemde uitzet zullen aan het kind moeten terug gegeven worden, indien gemelde heer kwam te sterven of anders, op het tijdstip waarop het gezegde kind de ouderdom van volle 15 jaren zal bereikt hebben.

2o. Het gezegde kind zal onder de beschikking van den heer tot aan deszelfs 15de jaar verblijven, hetzelve zal alsdan aan de beschikking der administratie van de marine worden overgegeven.

3o. Er zal jaarlijks bij wijze van schadeloosstelling aan den heer voor gezegde kind gegeven worden,

Te weten:

Voor het eerste jaar de somme van	. . . . . .	100 fr.
Voor het 2de —— die van	. . . . . .	90
Voor het 3de —— die van	. . . . . .	80
Voor het 4de —— die van	. . . . . .	70
Voor het 5de —— die van	. . . . . .	60

De commisfaris voornoemd heeft de eer de heeren maires en sindikussen der zeelieden van het departement der Bouches du Rhin en van het arrondissement van Breda te verzoeken, het hunne te willen bijdragen tot de uitvoering van dezen maatregel, door aan die hunner onderhoorigen, welke reders of eigenaars van schepen, ter kustvaart of visvangst bestemd, zijn, te bevelen zich daarna te gedragen, met inthimatie tevens, dat tegen alle die genen welke hier aan niet mogen willen gehoorzamen, zoodanige maatregelen van politie zal gebezigt worden, als door de reglementen op de inschrijving voor den zeedienst zijn vastgesteld, tegen die genen welke zich aan ongehoorzaamheid schuldig maken.

De bovengemelde akte zal ten kantore van den heer *van Fenema*, keizerlijk en geaccrediteerd notaris bij de marine, residerende te 's Hertogenbosch worden gepasseerd. De kosten van dien, even gelijk die, voor de expeditie op zegel der getuigschriften van goed en onbesproken gedrag, afgegeven door de gemeentebesturen, zullen door de kas der invaliden gelden worden.

's Hertogenbosch, den 15 September 1811.

DE LA NEUVILLE.

Heden zyn ondertrouwd

J. F. VAN AKEN Medecine Doctor

en

H. J. VAN DEN DRIES.

'S BOSCH,
den 10 October 1811.

*** Heden avond beviel zeer voorspodig van een DOCHTERJE, de geliefde Huisvrouw van W. A. D A M S.

TILBURG, *den 16 October 1811.*

*** Den 16 October 1811, 's namiddags ruim 6 uren, overleed te *Tilburg*, aan de gevolgen eener Zenuwkoorts, Mejufvrouw GERARDA HENSSEN, Weduwe wylen de Heer PIETER LUDOVICUS DAMS, in den ouderdom van 83 Jaren en 2 Maanden.

*** Heden overleed tot mijne innige droefheid, mijne zeer geliefde Huisvrouw WENDELINA VAN BENNECOM, in den ouderdom van ruim 69 jaren, na eene genoegelijke Echtverbintenis van 47 jaren, aan de gevolgen van Waterzucht, waaraan zij met voorbeeldeloos gedult, gedurende 15 Maanden gelegen heeft. Geve langs dezen gebruikelijken weg, van dit voor mij smertelijk verlies kennis aan alle Vrienden en Bekenden, met verzoek om van Condoleantie - brieven te mogen verschoond worden.

J. E. SANDERS VAN WELL, Maire der stad Nijmegen.

A V I S.

Dénomination des objets à fournir pour le sevice des hospices de la ville de Bois-le-Duc; *cette fourniture commencera le 1er. November 1811 et finira le 31 Décembre 1812.*

Viande boeuf, veau et mouton,	au kilogramme.	Sel,	au kilograme.
Pain blanc de pur froment,	au idem.	Tourbes,	au idem.
Vin rouge,	au litre.	Bois à brûler,	au stere.
Bierre,	au idem.	Chandelles,	au kilograme.
Eau de vie,	au idem.	Grand linge pour bandes,	au idem.
Genièvre,	au idem.	Petit linge pour compresses,	au idem.
Vinaigre de vin,	au idem.	Charpie,	au idem.
Huile fine,	au idem.	Cassonade,	au idem.
Huile à brûler,	au idem.	Sain doux,	au idem.
Vinaigre de bierre,	au idem.	Orge en grain,	au idem.
Ris,	au kilograme.	Savon ordinaire,	au idem.
Orge perlé ou mondé,	au idem.	Paille,	au idem.
Pruneaux,	au idem.	Savon blanc,	au idem.

L'adjudication de ces fournitures aura lieu le 25 octobre à 4 heures du soir, dans l'hospice des malades de cette ville, en présence de MM. les membres de la commission administrative des hospices.

Ceux qui voudraient se rendre adjudicataires, pourront voir le cahier des charges, clauses et conditions, au secrétariat de la commission, à l'hospice des malades, tous les jours depuis 10 heures du matin jusqu'à 4 heures du soir.

§ § ADRIANUS VERMEULEN Keizerlyke Notaris te *Waalwyk*, zal voor zynen Principaalen, ten Huize en en Herberge van ADRIAAN DALLEU, te *Besoyen*, by publieke veyling, op Vrydag den 25 October, des namiddags ten twee uren precies, provisioneel, en veertien dagen daarna, den 8 November ter zelver tyd finaal verkoopen:

N°. 1. Drie en een halve morgen BOUW-, WEILAND en GRIEND, gelegen in het Noordeveld onder *Dussen Muylkerk*.
N°. 2. Twee morgen WEILAND, gelegen als voor.
N°. 3. Drie Hont BOS of GRIEND, aldaar in *Lombardye* gelegen.
N°. 4. Negen Hont WEILAND, gelegen in den nieuwe Zuidhollandsche Polder, onder *Dussen Munsterkerk*. En
N°. 5. Zeven en een half Hont BOUWLAND, gelegen als voor.

Alles breeder by de Billetten en verkoop conditien omschreven. — Kunnende het Bouwland dadelyk, en het Weiland met Kersmis aanstaande, aanvaard worden.

Nadere informatien zyn te bekomen ten Kantore van den bovengenoemde Notaris; de brieven *franco*.

*** JEAN VAN VUGT, Aubergiste au *Caffé de Brabant* sur la grande Place, à *Bois-le-Duc*, a l'honneur de prévenir le public, qu'à partir du 27 Octobre 1811, il demeure en la maison dite *het Gulde Harnas* (*l'Harnois d'Or*) section A. nos. 124 et 125 sise à *Bois-le-Duc*, au coin de la rue de Vugt et Schaapemarkt, où il continuera sous le nom *Caffé Impérial*, son café, et à tenir la compagnie du soir, se recommandant au plus, aux bonnes graces de chacun.

*** JAN VAN VUGT, Kastelein in het *Brabands Koffijhuis* op de Markt te 's Bosch, maakt aan een ieder bekend, dat hij na den 27 October 1811, zal wonen in het huis genaamd *het Gulde Harnas*, Litt. A. Nos 124 en 125, op den hoek van de Vugterstraat en Schapemarkt te *'s Bosch*, en aldaar onder den naam van *Caffé Impérial* zal voortgaan met het houden van Koffijhuis en avondgezelschap, verzoekt ieders gunst.

*** Le public est prevenu que le quatre Novembre mil huit cent onze, il sera procédé vers dix heures du matin en la Commune de *Blerick* (Roër) dans l'Auberge de LAURENT BERDEN, devant M. HENDRIX, notaire à *Helden*, à l'Adjudication préparatoire des biens situés dans la dite Commune de *Blerick*, consistant 1°. en deux pièces de TERRE LABOURABLE, contenant un hectare et cinq ares. 2°. en une pièce de PRÉ, contenant vingt quatre Ares, appartenant les dits biens par indivis aux Sieurs JEAN et PIERRE VAN SANTEN mineurs et à la Dame GERTRUDE VAN SANTEN, tous demeurant à *Bois-le-Duc* (Bouches du Rhin), à la requête de la dite Dame et de Mr. PIERRE VAN SON Advocat, tuteur des dits mineurs demeurant à *Bois-le-Duc* et en présence de Mr. JEAN ANTOINE NUYTS, subrogé tuteur à *Bois-le-Duc*, ou de son fondé de pouvoir.

Le Notaire HENDRIX.

Den Ondergeteekende heeft op den 13 October van de Gemeente vermist een Wit-Bonte VAARS-KOE, van den linker-hoorn een stuk afgestoten, hebbende een witte plek voor de kop en een zwarte hals, moetende om Kermis Kalven, de genen die dezelve weet of kan te regt brengen aan den Eigenaar, zal daarvoor een schoone belooning genieten; iemand dezelve gekocht hebbende, zullen die Koopenningen aan hem worden terug geven; zij moeten zich ten dien einde adresseren aan den Maire van *Boxtel*.

GER. GOYART VAN HOUTTUM.

V E R K O O P I N G.

Op Maandag, zijnde den 28sten October 1811, zal men des namiddags om 2 uren, aan het Pakhuis van de Heer VAN SOMEREN, in de Ortenstraat, te *'s Bosch*, publiek aan den meestbiedende Verkoopen: twee Stukken ieder van zeven Aamen ouden RHYN-WYN, beste zuivere qualité. Primo, een Stuk DOESEMONDER van het Jaar 1806 wasdom. — Secundo een Stuk LAUBERHEIMER, zelfde wasdom; men zal 's morgens op den Verkoopdag van 9 tot 12 uren den Wijn voor die geene welke er genegenheid toe heeft laten proberen; dezelve zal verkocht worden met halve en heele Aamen, het Aam gerekend tot honderd Bossche Kannen; de aflevering zal geschieden daags na de Verkooping, 's morgens van 9 tot 12 en namiddags van 2 tot 5 uren; zullende de Koopers gehouden zijn dien dag hun gekochte af te halen: ieder Kooper zal zijn eigen Vaatwerk moeten medebrengen, en zullende de eerste Koopers, de eerste aflevering genieten. — Nadere onderrigting te bekomen ten Kantore van W. VAN ELTEN, in de Minderbroedersstraat N°. 181.

*** De Notaris ANTONI BOLSIUS te *'s Bosch*, zal op Dingsdag den 29sten October 1811, namiddags ten twee uren en volgende dagen, in het *Brabandsch Koffijhuis* op de Markt, Verkoopen: Twee BILLARDS met Billes en Queues, schoone Glaze Kroon, drie groote Kolom-Kagchels, een complete Garnituur, staande Glazekasten met Laden en Bakken, behoord hebbende tot een Galanterie-Winkel, verscheide lange Tafels met Banken, Stoelen, Kannen, Pinten en verder Tappersgereedschap; mede een zindelijken Inboedel, bestaande in Gouden Zilverwerk, Kasten, Kabinetten, Spiegels, Stoelen, Tafels, Bedden, Linnen, Pellen, Vrouwe Kleederen; Koper, Tin, Verwer en Glazemakers Gereedschap, eenige Rariteiten, bestaande in allerlei opgezette Gediertens, en het geene verder ten beurden zal worden gebragt, zijnde alle de Goederen Maandag den 28sten October voormiddag van 9 tot 12, en namiddag van 2 tot 4 uen te zien.

A *Bois-le-Duc*, chez H. PALIER ET FILS ET P. ARKESTEYN, Imprimeurs de la Préfecture.